

USA office: Fontana **AUS** office: Truganina **GBR** office: Ipswich **ITA** office: Milano **POL** office: Gdańsk
DEU office: FDS GmbH, Neuer Hölftigbaum 36, 22143 Hamburg, Deutschland **FRA** office: Saint Vigor d'Ymonville

If you're having difficulty, our friendly
customer team is always here to help.



USA:cs.us@costway.com
AUS:cs.au@costway.com
GBR:cs.uk@costway.com
ITA:cs.it@costway.com

POL:sklep@costway.com
DEU:cs.de@costway.com
FRA:cs.fr@costway.com
ESP:cs.es@costway.com

Toddlers Climber Playset
Kleinkinder Kletterspielset
Jeu d'Escalade pour Enfants
Juego de Escalada para Niños
Scivolo per Bambini per l'Arrampicata
Ścianka wspinaczkowa dla dzieci

TS10065

THIS INSTRUCTION BOOKLET CONTAINS **IMPORTANT** SAFETY INFORMATION. PLEASE READ AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.



Before You Start

Please read all instructions carefully and keep it for future reference.

Warnings

Attention: For home use only.

Attention: Children should use this product under the parental supervision.

Danger: Keep all small parts and packaging materials for this product away from babies and children, otherwise they may pose a choking hazard.

Danger: Lack of attachment may cause a risk of tipping or falling hazard.

General Warnings

- ⚠ The product must be installed and used under the supervision of an adult.
- ⚠ Read through each step carefully and follow the proper order.
- ⚠ Remove all packaging, separate and count all parts and hardware.
- ⚠ Please ensure that all parts are correctly installed, incorrect installation can lead to a danger.
- ⚠ We recommend that, where possible, all items are assembled near the area in which they will be placed in use, to avoid moving the product unnecessarily once assembled.
- ⚠ Ensure a secure surface during installation, and place the product always on a flat, steady and stable surface.
- ⚠ Please check and maintain it regularly, and the most important part needs to be suspended, fixed, or anchored to the ground.



Bevor Sie beginnen

Bitte sorgfältig lesen und zum späteren Nachschlagen aufbewahren.

Warnung

Achtung! Nur für den Hausgebrauch.

Warnung: Kinder sollten diesen Artikel unter elterlicher Aufsicht benutzen.

Warnung: Halten Sie alle Kleinteile und Verpackungsmaterialien, die verschluckt werden können, von Babys und Kindern fern.

Warnung: Unsachgemäße Montage kann zu Kippgefahr führen.

Allgemeine Warnhinweise

- ⚠ Der Artikel muss unter der Aufsicht eines Erwachsenen montiert und benutzt werden.
- ⚠ Lesen Sie jeden Schritt sorgfältig durch und befolgen Sie die richtige Reihenfolge.
- ⚠ Entfernen Sie alle Verpackungen, Überprüfen Sie, ob alle Teile und Zubehörteile vorhanden sind.
- ⚠ Bitte stellen Sie sicher, dass alle Teile richtig montiert sind, eine falsche Montage kann zu einer Gefahr führen.
- ⚠ Wir empfehlen, alle Teile möglichst in der Nähe des Aufstellungsortes zu montieren, um unnötige Bewegungen nach der Montage zu vermeiden.
- ⚠ Achten Sie bei der Montage auf einen sicheren Untergrund und stellen Sie den Artikel immer auf eine ebene, feste und stabile Fläche.
- ⚠ Bitte überprüfen und warten Sie regelmäßig die wichtigsten Teile zur Aufhängung, Befestigung, Verankerung am Boden.



Avant de Commencer

Veuillez lire attentivement toutes les instructions et les conserver pour la référence ultérieure.

Avertissements

Attention : Pour l'usage domestique seulement.

Attention : Les enfants doivent utiliser ce produit sous la surveillance de leurs parents.

Danger : Gardez toutes les petites pièces et les matériaux d'emballage de ce produit hors de portée des bébés et des enfants pour éviter un risque d'étouffement.

Danger : La manque de la fixation pourrait entraîner un risque de basculement ou de chute.

Avertissements Généraux

- ⚠ Le produit doit être installé et utilisé sous la surveillance d'un adulte.
- ⚠ Lisez attentivement chaque étape et suivez l'ordre correct.
- ⚠ Retirez tous les emballages, séparez et comptez toutes les pièces et le matériel.
- ⚠ Veuillez vous assurer que toutes les pièces soient correctement installées, une installation incorrecte peut entraîner un danger.
- ⚠ Nous recommandons que, dans la mesure du possible, tous les articles soient assemblés à proximité de la zone dans laquelle ils seront utilisés, afin d'éviter de déplacer inutilement le produit une fois assemblé.
- ⚠ Assurez-vous que la surface soit solide pendant l'assemblage et placez toujours le produit sur une surface plane et stable.
- ⚠ Veuillez vérifier et entretenir régulièrement les pièces les plus importantes pour la suspension, la fixation, l'ancrage au sol.



Antes de Empezar

Lea atentamente todas las instrucciones y consérvelas para futuras consultas.

Advertencias

Atención: Solo para uso doméstico.

Atención: Los niños deben utilizar este producto bajo la supervisión de sus padres.

Peligro: Mantenga todas las piezas pequeñas y los materiales de embalaje de este producto fuera del alcance de los bebés y los niños, ya que de lo contrario pueden suponer un peligro de asfixia.

Peligro: La falta de fijación puede provocar un riesgo de vuelco o de caída.

Advertencias Generales

- ⚠ El producto debe instalarse y usarse bajo la supervisión de un adulto.
- ⚠ Lea detenidamente cada paso y siga el orden correcto.
- ⚠ Quite todo el embalaje, separe y cuente todas las piezas y los accesorios.
- ⚠ Asegúrese de que todas las piezas estén instaladas correctamente, una instalación incorrecta puede provocar un peligro.
- ⚠ Recomendamos que, siempre que sea posible, todos los elementos se monten cerca de la zona en la que se van a utilizar, para evitar mover el producto innecesariamente una vez montado.
- ⚠ Asegure una superficie segura durante el montaje, y coloque el producto siempre sobre una superficie plana, firme y estable.
- ⚠ Por favor, revise y mantenga el producto regularmente, y las piezas más importantes deben estar suspendidas, fijadas o ancladas bien al suelo.



Prima di Iniziare

Si prega di leggere attentamente tutte le istruzioni e conservarle per riferimento futuro.

Avvertenza

Attenzione: solo per uso domestico.

Attenzione: I bambini devono usare questo prodotto sotto la supervisione dei genitori.

Pericolo: Tenere tutte le piccole parti e i materiali di imballaggio di questo prodotto lontano da neonati e bambini, altrimenti potrebbero rappresentare un rischio di soffocamento.

Pericolo: La mancanza di accessorio può causare un rischio di ribaltamento.

Avvertenze Generali

- ⚠ Il prodotto deve essere installato e utilizzato sotto la supervisione di un adulto.
- ⚠ Leggere attentamente ogni passo e seguire l'ordine corretto.
- ⚠ Rimuovere tutti gli imballaggi, separare e contare tutte le parti e tutti gli accessori.
- ⚠ Si prega di assicurarsi che tutte le parti siano installate correttamente, un'installazione errata può portare a un pericolo.
- ⚠ Si consiglia, ove possibile, di montare tutti gli articoli vicino alla zona in cui verranno posti in uso, per evitare di spostare inutilmente il prodotto una volta assemblato.
- ⚠ Garantire una superficie sicura durante il montaggio e posizionare il prodotto sempre su una superficie piana, stabile.
- ⚠ Si prega di controllare e mantenere regolarmente, le parti più importanti per la sospensione, il fissaggio, l'ancoraggio a terra.



Zanim Zaczniesz

Przeczytaj uważnie wszystkie instrukcje i zachowaj je na przyszłość.

Uwaga

Uwaga: Produkt wyłącznie do użytku domowego

Uwaga: Dzieci mogą używać tego produktu jedynie pod nadzorem dorosłych.

Niebezpieczeństwo: Trzymaj wszystkie małe części i opakowania tego produktu z dala od niemowląt i dzieci - w przeciwnym razie mogą stwarzać ryzyko zadławienia.

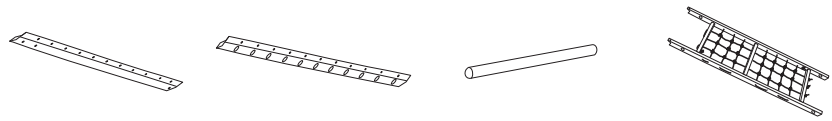
Niebezpieczeństwo: Brak mocowania może spowodować ryzyko przewrócenia lub upadku.

Ogólne ostrzeżenia

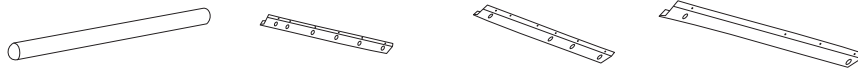
- ⚠ Produkt musi być złożony i używany pod nadzorem osoby dorosłej.
- ⚠ Przeczytaj uważnie każdy krok i postępuj we właściwej kolejności.
- ⚠ Usuń opakowanie i upewnij się, że zestaw zawiera wszystkie części i elementy montażowe.
- ⚠ Upewnij się, że wszystkie części są poprawnie połączone, nieprawidłowa instalacja może prowadzić do wypadku.
- ⚠ Zalecamy, aby w miarę możliwości wszystkie elementy były montowane w pobliżu miejsca, w którym będą używane, aby uniknąć niepotrzebnego przenoszenia produktu po złożeniu.
- ⚠ Zapewnij bezpieczną przestrzeń roboczą podczas montażu i upewnij się, że produkt znajduje się na płaskiej i stabilnej powierzchni.
- ⚠ Należy regularnie sprawdzać i konserwować najważniejsze części produktu takie jak mocowania czy zakotwiczenie do podłoża.

01

4*20
A x18



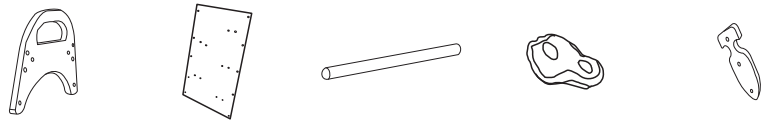
① x1 ② x1 ③ x11 ④ x1



⑤ x4 ⑥ x1 ⑦ x1 ⑧ x1



⑨ x2 ⑩ x1 ⑪ x2 ⑫ x2



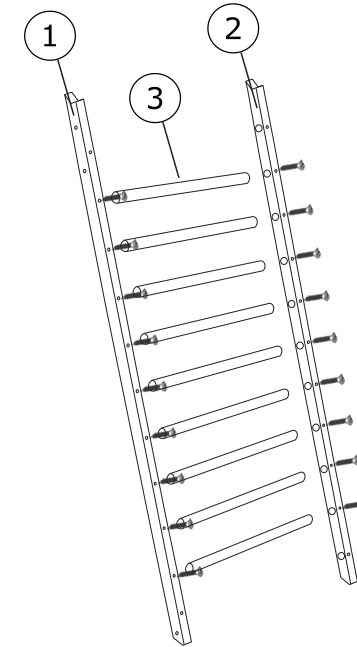
⑬ x2 ⑭ x1 ⑮ x5 ⑯ x5 ⑰ x2



⑱ x5 ⑲ x1 ⑳ x2 ㉑ x1 ㉒ x1



4 * 20 6 * 35 4 * 45 6 * 45 8 * 30 4 * 30 4 * 25 6 * 30
A x54 B x 4 C x 6 D x 4 E x 10 F x20 Gx8 H x 8



EN: Use 18 screws A to secure part 1, 2 and 3.

DE: Verwenden Sie 18 Schrauben A, um Teil 1, 2 und 3 zu befestigen.

FR: Utilisez 18 vis A pour fixer les pièces 1, 2 et 3.

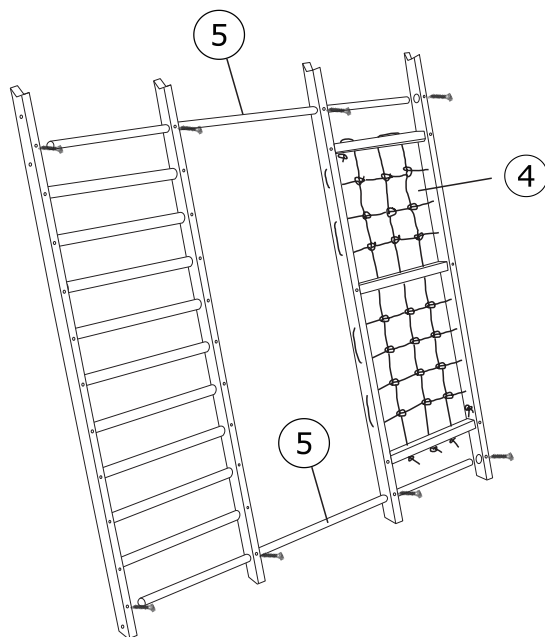
ES: Utilice 18 tornillos A para fijar las piezas 1, 2 y 3.

IT: Utilizzare 18 viti A per fissare le parti 1, 2 e 3.

PL: Użyj 18 wkrętów A do zamocowania części 1, 2 i 3.

02

4*20
A x 8



EN: Attach part 4 and 5 on the assembly of step 1 and secure them with 8 screws A.

DE: Bringen Sie Teil 4 und 5 an der Baugruppe aus Schritt 1 an und befestigen Sie sie mit 8 Schrauben A.

FR: Fixez les pièces 4 et 5 sur l'assemblage de l'étape 1 et fixez-les avec 8 vis A.

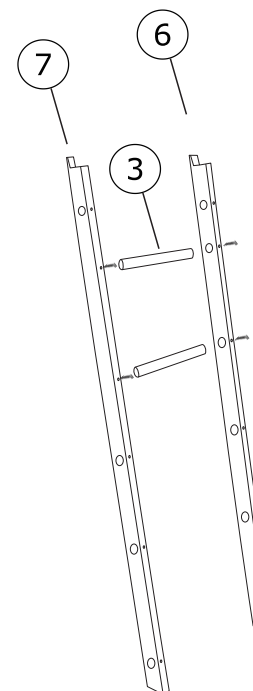
ES: Fije las piezas 4 y 5 en el conjunto del paso 1 y asegure con 8 tornillos A.

IT: Fissare le parti 4 e 5 sul montaggio del passo 1 e fissarle con 8 viti A.

PL: Zamocuj część 4 i 5 na zespole części z kroku 1 i zabezpiecz je 8 wkrętami A.

03

4*20
A x 4



EN: Connect part 3, 6, and 7 using 4 screws A.

DE: Teil 3, 6 und 7 mit 4 Schrauben A verbinden.

FR: Reliez les pièces 3, 6 et 7 à l'aide de 4 vis A.

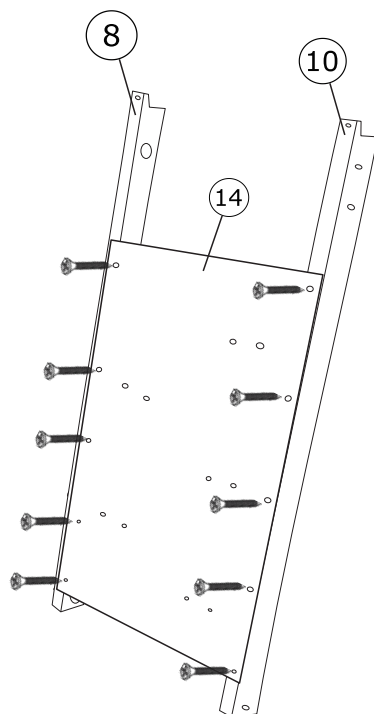
ES: Conecte las piezas 3, 6 y 7 utilizando 4 tornillos A.

IT: Collegare le parti 3, 6 e 7 utilizzando 4 viti A.

PL: Połącz część 3, 6, i 7 używając 4 wkrętów A.

04

4*30
F x10



EN: Connect part 8, 10, and 14 using 10 screws F.

DE: Teil 8, 10 und 14 mit 10 Schrauben F verbinden.

FR: Reliez les pièces 8, 10 et 14 à l'aide de 10 vis F.

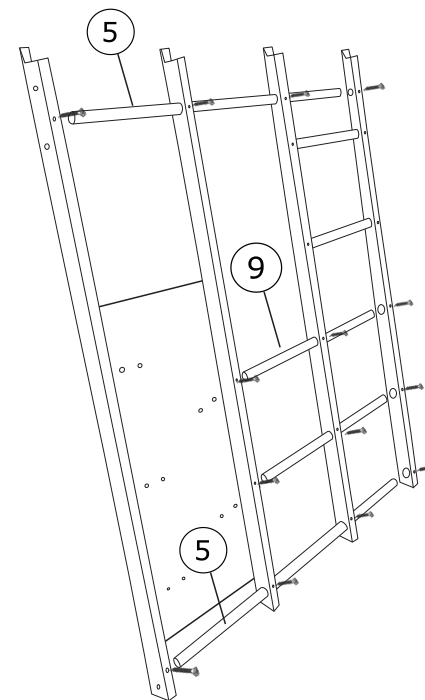
ES: Conecte las piezas 8, 10 y 14 utilizando 10 tornillos F.

IT: Collegare le parti 8, 10 e 14 utilizzando 10 viti F.

PL: Połącz część 8, 10 i 14 używając 10 wkrętów F.

05

4*20
A x 14



EN: Connect the assembly of step 3 and the assembly of step 4 using part 5 and 9, and secure them with 14 screws A.

DE: Verbinden Sie die Baugruppe aus Schritt 3 und die Baugruppe aus Schritt 4 mit Teil 5 und 9 und befestigen Sie sie mit 14 Schrauben A.

FR: Reliez l'assemblage de l'étape 3 et l'assemblage de l'étape 4 à l'aide des pièces 5 et 9, et fixez-les avec 14 vis A.

ES: Conecte el conjunto del paso 3 y el conjunto del paso 4 utilizando las piezas 5 y 9, y fije con 14 tornillos A.

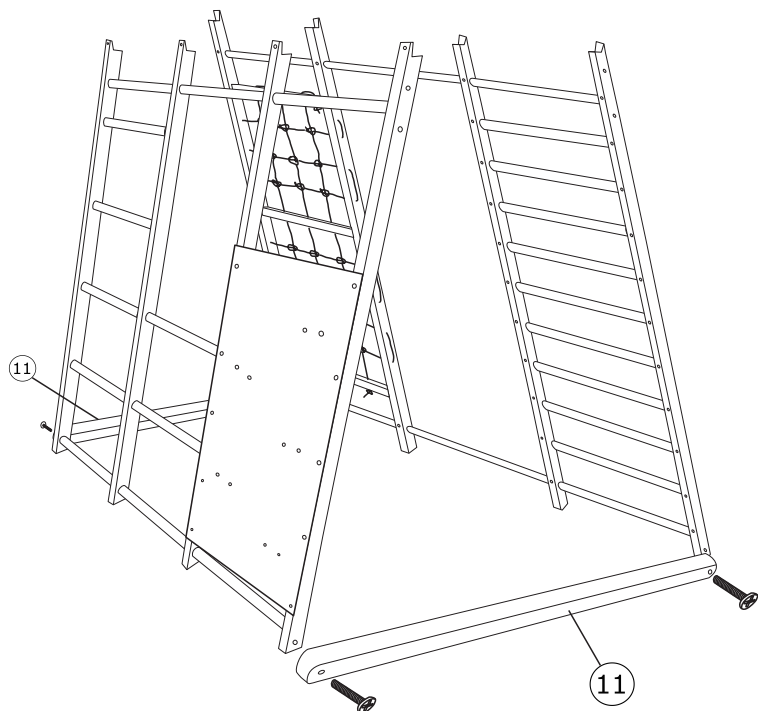
IT: Collegare l'assieme del passo 3 e l'assieme del passo 4 utilizzando le parti 5 e 9 e fissarle con 14 viti A.

PL: Połącz zespół części z kroku 3 i zespół części z kroku 4 za pomocą części 5 i 9 i zabezpiecz je 14 wkrętami A.

06



6 * 35
B x 4



EN: Assemble parts 11 on the bottom and secure them using 4 screws B.

DE: Teile 11 auf der Unterseite montieren und mit 4 Schrauben B befestigen.

FR: Assemblez les pièces 11 sur le fond et fixez-les à l'aide de 4 vis B.

ES: Ensamble las piezas 11 en la parte inferior y fíjelas con 4 tornillos B.

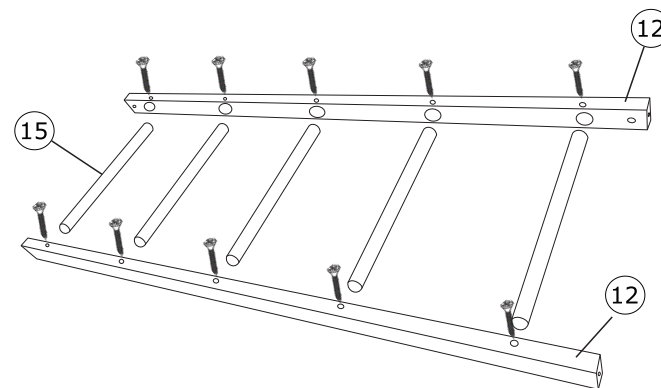
IT: Montare le parti 11 sul fondo e fissarle usando 4 viti B.

PL: Zmontuj części 11 na spodzie i zabezpiecz je za pomocą 4 śrub B.

07



4*20
A x 10



EN: Connect part 15 and 12 using 10 screws A.

DE: Teil 15 und 12 mit 10 Schrauben A verbinden.

FR: Reliez les pièces 15 et 12 à l'aide de 10 vis A.

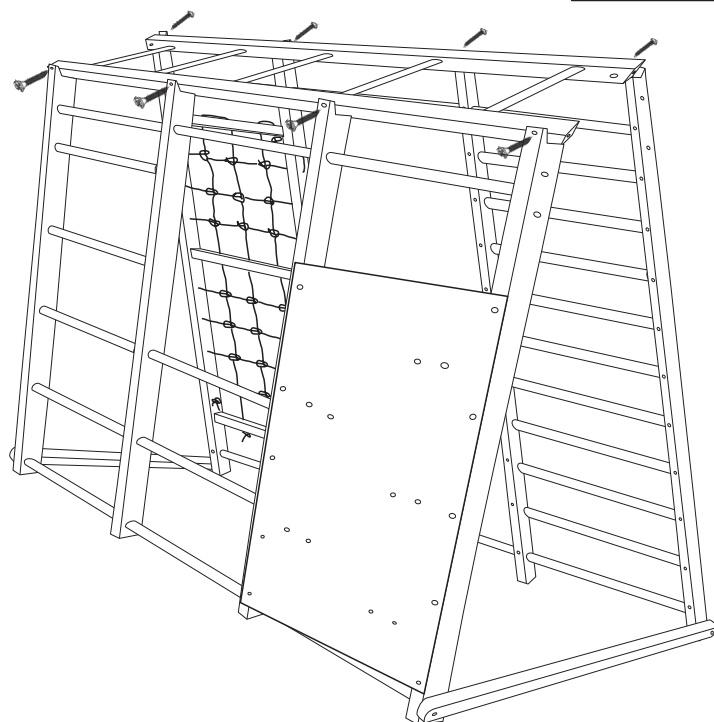
ES: Conecte las piezas 15 y 12 utilizando 10 tornillos A.

IT: Collegare le parti 15 e 12 utilizzando 10 viti A.

PL: Połącz część 15 i 12 używając 10 wkrętów A.

08

4*25
G x 8



EN: Attach the assembly of step 7 on top and secure it using 8 screws G.

DE: Bringen Sie die Baugruppe aus Schritt 7 oben an und befestigen Sie sie mit 8 Schrauben G.

FR: Fixez l'assemblage de l'étape 7 sur le dessus et fixez-le à l'aide de 8 vis G.

ES: Fije el conjunto del paso 7 en la parte superior y asegure utilizando 8 tornillos G.

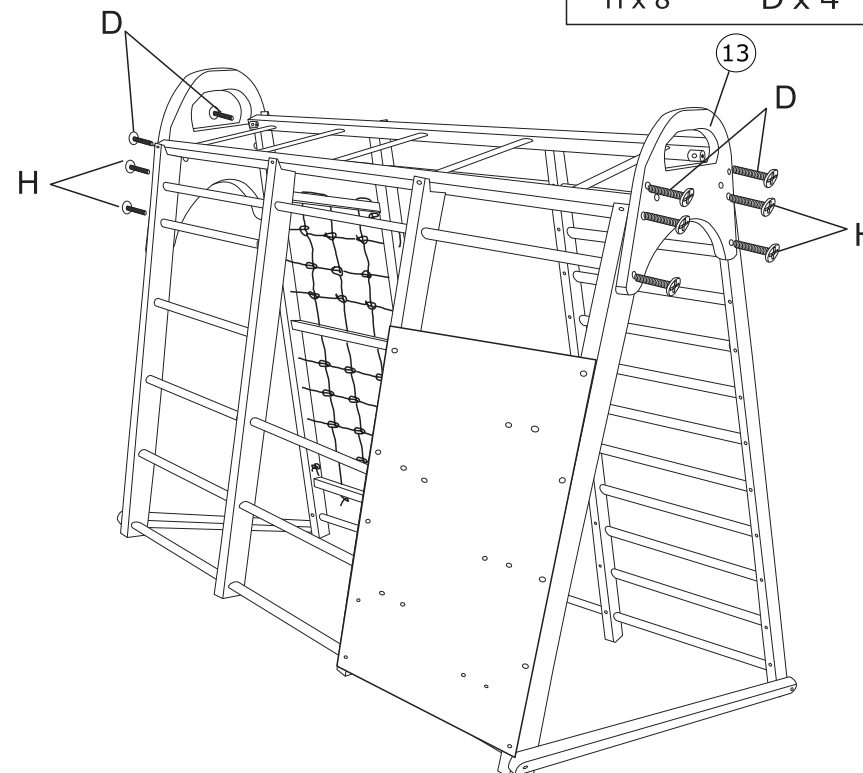
IT: Fissare il gruppo del passo 7 sulla parte superiore e fissarlo usando 8 viti G.

PL: Zamocuj zespół części z kroku 7 na górze i zabezpiecz za pomocą 8 wkrętów G.

09

6 * 30
H x 8

6 * 45
D x 4



EN: Attach part 13 on both sides and secure them with 8 screws H and 4 screws D.

DE: Teil 13 auf beiden Seiten anbringen und mit 8 Schrauben H und 4 Schrauben D befestigen.

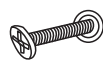
FR: Fixez la pièce 13 sur les deux côtés et fixez-la à l'aide de 8 vis H et de 4 vis D.

ES: Fije la pieza 13 en ambos lados y asegure con 8 tornillos H y 4 tornillos D.

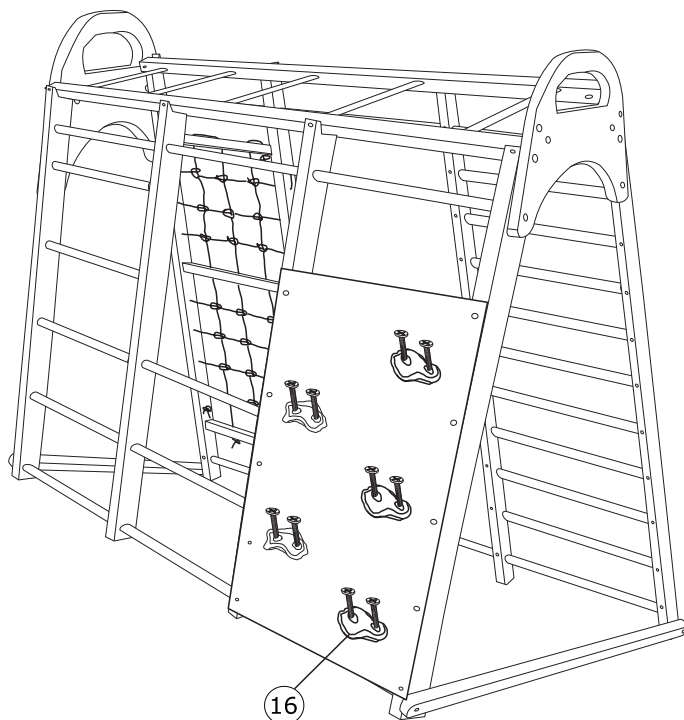
IT: Fissare la parte 13 su entrambi i lati e fissarli con 8 viti H e 4 viti D.

PL: Zamocuj część 13 po obu stronach i zabezpiecz je za pomocą 8 śrub H i 4 śrub D.

10



8 * 30
E x 10



EN: Attach part 16 on part 14 using 10 screws E.

DE: Teil 16 mit 10 Schrauben E an Teil 14 befestigen.

FR: Fixez la pièce 16 sur la pièce 14 à l'aide de 10 vis E.

ES: Fije la pieza 16 en la pieza 14 utilizando 10 tornillos E.

IT: Fissare la parte 16 sulla parte 14 usando 10 viti E.

PL: Zamocuj część 16 na części 14 używając 10 śrub E.

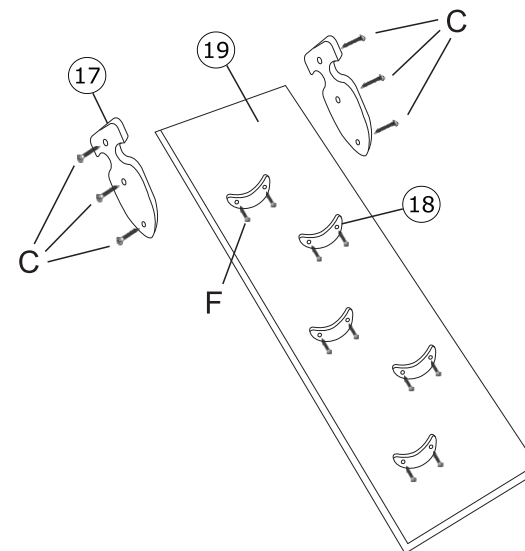
11



4 * 30
F x 10



4 * 45
C x 6



EN: Attach part 17 on both sides of part 19 using 6 screws C. And secure part 18 on part 19 using 10 screws F.

DE: Befestigen Sie Teil 17 auf beiden Seiten von Teil 19 mit 6 Schrauben C. Und befestigen Sie Teil 18 auf Teil 19 mit 10 Schrauben F.

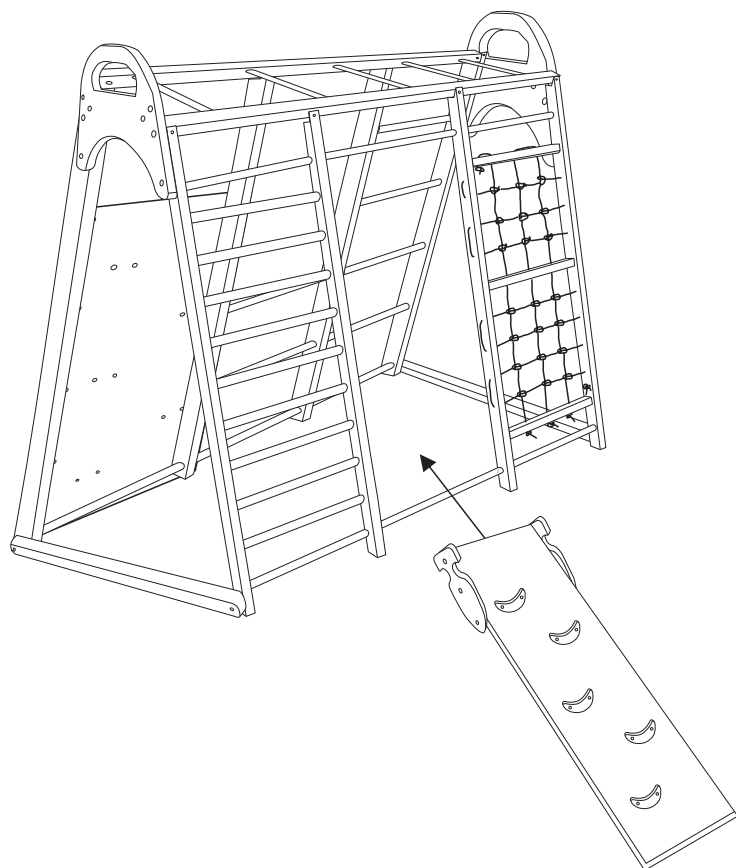
FR: Fixez la pièce 17 sur les deux côtés de la pièce 19 à l'aide de 6 vis C. Et fixez la pièce 18 sur la pièce 19 à l'aide de 10 vis F.

ES: Fije la pieza 17 en ambos lados de la pieza 19 utilizando 6 tornillos C. Y fije la pieza 18 en la pieza 19 utilizando 10 tornillos F.

IT: Fissare la parte 17 su entrambi i lati della parte 19 usando 6 viti C. E fissare la parte 18 sulla parte 19 usando 10 viti F.

PL: Zamocuj część 17 po obu stronach części 19 używając 6 wkrętów C, następnie zamocuj część 18 na części 19 używając 10 wkrętów F.

12



EN: Assemble the assembly of step 11 to the corresponding position.

DE: Montieren Sie die Baugruppe aus Schritt 11 an der entsprechenden Position.

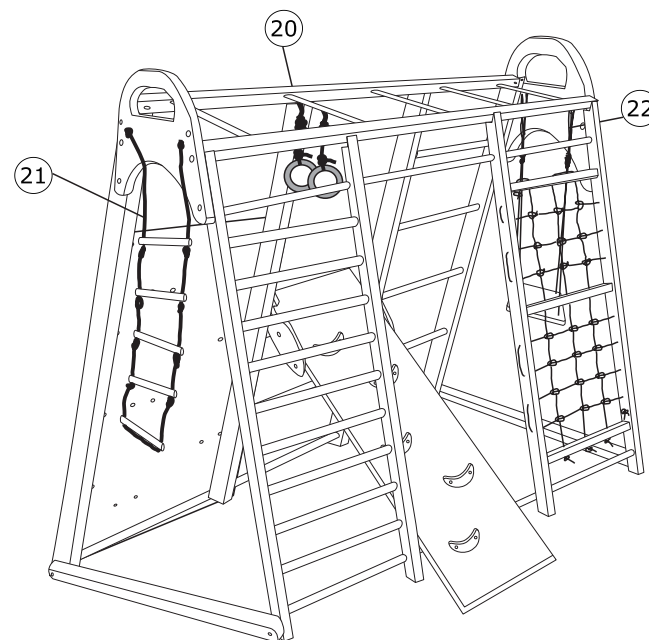
FR: Assemblez l'assemblage de l'étape 11 à la position correspondante.

ES: Monte el conjunto del paso 11 en la posición correspondiente.

IT: Montare il gruppo del passo 11 nella posizione corrispondente.

PL: Zamontuj zespół części z kroku 11 w odpowiedniej pozycji.

13



EN: Hang part 21 on part 13. And hang part 20 and 22 on the corresponding position.

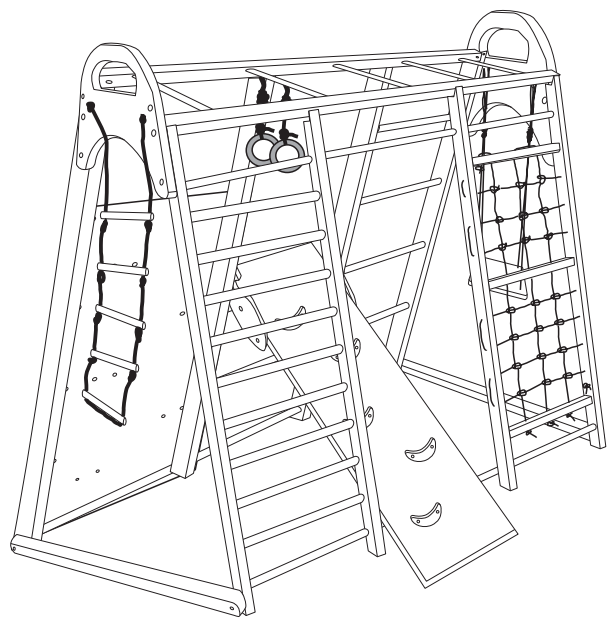
DE: Hängen Sie Teil 21 an Teil 13. Und hängen Sie Teil 20 und 22 an die entsprechende Position.

FR: Accrochez la pièce 21 à la pièce 13. Et accrochez les pièces 20 et 22 à la position correspondante.

ES: Cuelgue la pieza 21 en la pieza 13. Y cuelgue las piezas 20 y 22 en la posición correspondiente.

IT: Appendere la parte 21 alla parte 13. E appendere le parti 20 e 22 nella posizione corrispondente.

PL: Zawieś część 21 na części 13, następnie umieść część 20 i 22 na odpowiedniej pozycji.



Warning. Only for domestic use.

Climbing Ladder is the perfect way to develop coordination and balance, while taking part in fun, active play! Designed for indoor use.

IMPORTANT!

Please read these instructions carefully before setting up this product. They contain important information for your child's safety, correct use and maintenance of this product. Keep these instructions for future reference.

When unpacking your Climbing Ladder, please make sure all plastic packaging and small parts are kept away from babies and young children.

⚠ WARNING!

1. The Climbing Ladder shall be set up by an adult in accordance with the assembly instructions and thereafter checked before the first use.
2. Adult supervision is required all the time. Never leave your child unattended.
3. Recommend user age is 3 years and older.
4. Maximum weight of user is 25kg / 55lb.
5. Beware of the collision hazard when climbing the ladder.
6. Do not exit by a jump.

7. Ensure area under and around the Climbing Ladder is clear of toys/obstacles that may cause injury.
8. Limit the time of continuous usage of the Climbing Ladder and make regular stops.
9. Replace defective parts in accordance with the manufacturer's instructions.

WARNING!

TO AVOID SERIOUS INJURY, continuous adult supervision is required

Usage

1. Make sure all parts are assembled in place before use.
2. The Climbing Ladder shall neither be installed over concrete, asphalt or any other hard surface nor at proximity of other conflicting installations (e.g. paddling pools, swings, slides, climbing frames).
3. Modifications made by consumer to the original Climbing Ladder (e.g. accessories added by consumer without instruction from manufacturer) are not recommended.

Assembly and Maintenance

1. Please carry out regular checks and maintenance of the main parts prior to use each time. This Climbing Ladder could become dangerous, if these checks are not carried out. Do not use this Climbing Ladder when finding any damage to these main parts.
2. Please check all nuts and bolts for tightness and tighten when required.

3. Retain this User Guide for future information.
4. Colors and content may vary.

IMPORTANT!

Make sure that all the screws are locked correctly during use of the Climbing Ladder.

DE

Warnung. Nur für den Hausgebrauch.

Das Spielen auf der Kissenwippe ist eine großartige Möglichkeit für Ihr Kind, seine Koordinations- und Gleichgewichtsfähigkeiten zu entwickeln, während es gleichzeitig eine Menge Spaß hat! Nur zur Verwendung in Innenräumen.

WARNUNG!

Lesen Sie die Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie dieses Produkt in Betrieb nehmen. Sie enthält wichtige Informationen über die Sicherheit von Kindern, den richtigen Gebrauch und die Wartung dieses Produkts. Bewahren Sie die Anleitung zum späteren Nachschlagen auf.

Achten Sie beim Auspacken der Wippe darauf, dass alle Kunststoffverpackungen und Kleinteile von Babys und Kleinkindern ferngehalten werden.

WARNUNG!

1. Die Wippe darf nur von einem Erwachsenen entsprechend der Gebrauchsanweisung zusammengebaut werden; ein Erwachsener muss das Produkt vor der ersten Benutzung gut überprüfen.
2. Bei der Verwendung des Produkts ist eine ständige Aufsicht durch einen Erwachsenen erforderlich. Lassen Sie ein Kind niemals unbeaufsichtigt.
3. Geeignet für Kinder im Alter von 3 Jahren und darüber.
4. Das Höchstgewicht eines Kindes beträgt 25 kg.
5. Achten Sie beim Besteigen der Leiter auf die Gefahr des Absturzes.
6. Das Abspringen vom Produkt ist verboten.
7. Vergewissern Sie sich, dass der Bereich um die Wippe herum sicher ist und dass sich kein Spielzeug oder andere Hindernisse in der Nähe befinden, die zu Verletzungen führen könnten.
8. Bei der Benutzung des Produkts sind Pausen erforderlich. Lassen Sie Ihr Kind nicht zu lange ununterbrochen auf der Wippe spielen.
9. Beschädigte Teile sind gemäß den Anweisungen des Herstellers zu ersetzen.

WARNUNG!

UM SCHWERWIEGENDE VERLETZUNGEN ZU VERMEIDEN, ist eine ständige Aufsicht durch Erwachsene erforderlich.

Verwendung

1. Stellen Sie sicher, dass alle Teile vor dem Gebrauch zusammengebaut sind.

2. Die Kletterleiter darf weder auf Beton, Asphalt oder einer anderen harten Oberfläche noch in der Nähe anderer konkurrierender Einrichtungen (z. B. Planschbecken, Schaukeln, Rutschen, Klettergerüste) aufgestellt werden.
3. Vom Verbraucher vorgenommene Änderungen an der Original-Steigleiter werden nicht empfohlen (z. B. vom Verbraucher ohne Anweisungen des Herstellers hinzugefügtes Zubehör).

Montage und Pflege

1. Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch die wichtigsten Teile des Produkts auf Schäden und Verschleiß. Andernfalls kann dies ein Gesundheitsrisiko für Ihr Kind darstellen. Verwenden Sie die Wippe nicht, wenn das Produkt beschädigt ist.
2. Überprüfen Sie die Schrauben und Muttern regelmäßig auf festen Sitz.
3. Bewahren Sie die Anleitung zum späteren Nachschlagen auf.
4. Farbe und Inhalt können variieren.

WICHTIG!

Vergewissern Sie sich, dass alle Schrauben während der Benutzung der Steigleiter korrekt gesichert sind.

FR

Avertissement. Uniquement pour un usage domestique.
Escalader l'échelle est le moyen idéal pour développer la

coordination et l'équilibre, tout en participant à un jeu actif et amusant ! Conçu pour un usage intérieur.

AVERTISSEMENT !

Veuillez lire attentivement ces instructions avant d'installer ce produit. Elles contiennent des informations importantes pour la sécurité de votre enfant, l'utilisation correcte et l'entretien de ce produit. Conservez ces instructions pour vous y référer ultérieurement.

Lorsque vous déballez votre escalade, veillez à ce que tous les emballages en plastique et les petites pièces soient tenus hors de portée des bébés et des jeunes enfants.

AVERTISSEMENT !

1. L'échelle à grimper doit être montée par un adulte conformément aux instructions de montage, puis vérifiée avant la première utilisation.
2. La surveillance d'un adulte est requise en permanence. Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance.
3. L'âge recommandé pour l'utilisateur est de 3 ans et plus.
4. Le poids maximum de l'utilisateur est de 25kg / 55lb.
5. Faites attention aux risques de collision lorsque vous montez à l'échelle.
6. Ne sortez pas par un saut.
7. Assurez-vous que la zone sous et autour de l'échelle à grimper est exempte de jouets/obstacles qui pourraient causer des blessures.

8. Limitez le temps d'utilisation continue de l'échelle à grimper et faites des arrêts réguliers.

9. Remplacez les pièces défectueuses conformément aux instructions du fabricant.

AVERTISSEMENT !

POUR ÉVITER DES BLESSURES GRAVES, la surveillance continue d'un adulte est nécessaire.

Utilisation

1. Assurez-vous que toutes les pièces sont assemblées et en place avant l'utilisation.
2. L'échelle à grimper ne doit pas être installée sur du béton, de l'asphalte ou toute autre surface dure, ni à proximité d'autres installations conflictuelles (par exemple, des pataugeoires, des balançoires, des toboggans, des cadres à grimper).
3. Les modifications apportées par le consommateur à l'échelle triangulaire originale (par exemple, les accessoires ajoutés par le consommateur sans instructions du fabricant) ne sont pas recommandées.

Montage et Entretien

1. Veuillez effectuer un contrôle et un entretien réguliers des pièces principales avant chaque utilisation. Cette échelle à grimper peut devenir dangereuse si ces contrôles ne sont pas effectués. N'utilisez pas cette échelle si vous constatez des dommages sur les pièces principales.

3. Conservez ce guide de l'utilisateur pour toute information future.
4. Les couleurs et le contenu peuvent varier.

IMPORTANT!

Assurez-vous que toutes les vis sont correctement verrouillées pendant l'utilisation de l'échelle à grimper.

ES

Advertencia. Solo para uso doméstico.
Tregar por la escalera es la forma perfecta de desarrollar la coordinación y el equilibrio, mientras participa en un juego activo y divertido. La escalera de escalada está diseñada para uso en interiores.

¡IMPORTANTE!

Lea atentamente estas instrucciones antes de montar este producto. Contienen información importante para la seguridad de su niño, el uso correcto y el mantenimiento de este producto. Conserve estas instrucciones para futuras consultas.

Al desembalar la escalera de escalada, asegúrese de que todos los embalajes de plástico y las piezas pequeñas se mantengan fuera del alcance de los bebés y los niños pequeños.

¡ADVERTENCIA!

1. La escalera de escalada debe ser montada por un adulto de acuerdo con las instrucciones de montaje y, posteriormente, ser revisada antes del primer uso.
2. La supervisión de un adulto es necesaria en todo momento. Nunca deje al niño sin vigilancia.
3. La edad recomendada del usuario es de 3 años en adelante.
4. El peso máximo del usuario es de 25 kg.
5. Tenga cuidado con el riesgo de colisión al subir a la escalera.
6. No salga por un salto.
7. Asegúrese de que el área debajo y alrededor de la escalera de escalada esté libre de juguetes/obstáculos que puedan causar lesiones.
8. Limite el tiempo de uso continuo de la escalera de escalada y haga paradas regulares.
9. Sustituya las piezas defectuosas de acuerdo con las instrucciones del fabricante.

¡ADVERTENCIA!

PARA EVITAR LESIONES GRAVES, se requiere la supervisión continua de un adulto.

Uso

1. Asegúrese de que todas las piezas estén ensambladas en su lugar antes de su uso.
2. La escalera para trepar no debe ser instalada sobre hormigón, asfalto o cualquier otra superficie dura ni en la proximidad de otras instalaciones conflictivas (por ejemplo, piscinas infantiles, columpios, toboganes, estructuras para trepar).

3. No se recomiendan las modificaciones realizadas por el consumidor a la escalera de escalada original (por ejemplo, accesorios añadidos por el consumidor sin instrucciones del fabricante).

Montaje y Mantenimiento

1. Por favor, lleve a cabo un control y mantenimiento regular de las partes principales antes de cada uso. Esta escalera de escalada puede resultar peligrosa si no se realizan estas comprobaciones. No utilice esta escalera de escalada si encuentra algún daño en estas partes principales.
2. Por favor, compruebe el apriete de todas las tuercas y pernos y apriételos cuando sea necesario.
3. Conserve esta guía del usuario para futuras informaciones.
4. Los colores y el contenido pueden variar.

¡IMPORTANTE!

Asegúrese de que todos los tornillos están correctamente fijados durante el uso de la escalera de escalada.

IT

Avvertenza. Solo per uso domestico.

La scala per arrampicarsi è il modo perfetto per sviluppare la coordinazione e l'equilibrio, partecipando a un gioco divertente e attivo! Progettata per uso interno.

AVVERTENZA!

Leggere attentamente le istruzioni prima di installare il prodotto. Esse contengono informazioni importanti per la sicurezza del bambino, il corretto utilizzo e la manutenzione del prodotto. Conservare queste istruzioni per riferimento futuro.

Quando si disimballa la scala per arrampicata, assicurarsi che tutti gli imballaggi in plastica e le parti più piccole siano tenute lontane da neonati e bambini piccoli.

AVVERTENZA!

1. La Scala di Risalita deve essere montata da un adulto secondo le istruzioni di montaggio e successivamente controllata prima del primo utilizzo.
2. È necessaria la supervisione di un adulto per tutto il tempo. Non lasciare mai il bambino incustodito.
3. L'età consigliata per l'utente è di 3+ anni.
4. Il peso massimo dell'utente è di 25 kg.
5. Fare attenzione al rischio di collisione quando si sale sulla scala.
6. Non uscire con un salto.
7. Assicurarsi che l'area sotto e intorno alla scala sia libera da giocattoli/ostacoli che possono causare lesioni.
8. Limitare il tempo di utilizzo continuo della scala e fare soste regolari.
9. Sostituire le parti difettose secondo le istruzioni del produttore.

AVVERTENZA!

PER EVITARE LESIONI GRAVI, è necessaria la supervisione continua di un adulto.

Utilizzo

1. Assicurarsi che tutte le parti siano assemblate in posizione prima dell'uso.
2. La scala per arrampicata non deve essere installata cemento, asfalto o qualsiasi altra superficie dura, né in prossimità di altre installazioni contrastanti (ad es. piscine per bambini, altalene, scivoli, strutture per arrampicata).
3. Le modifiche apportate dal consumatore alla scala p arrampicata originale (ad esempio, accessori aggiunti dal consumatore senza le istruzioni del produttore) non sono raccomandate.

Montaggio e Manutenzione

1. Prima dell'uso, eseguire regolarmente i controlli e manutenzione delle parti principali. Questa scala per arrampicata potrebbe diventare pericolosa se non vengono eseguiti questi controlli. Non utilizzare la scala se si riscontrano danni alle parti principali.
2. Controllare la tenuta di tutti i dadi e i bulloni e serrarli quando necessario.
3. Conservare il presente manuale d'uso per informazioni future.
4. I colori e il contenuto possono variare.

AVVERTENZA!

Assicurarsi che tutte le viti siano bloccate correttamente durante l'uso della scala da arrampicata.

PL

Ostrzeżenie. Wyłącznie do użytku domowego. Zabawa na bujaku z poduszką jest doskonałym sposobem dla dziecka na rozwijanie umiejętności koordynacji i równowagi, równocześnie dostarczając dziecku mnóstwo zabawy! Jedynie do użytku wewnątrz pomieszczeń.

WAŻNE!

Przed ustawieniem tego produktu należy dokładnie przeczytać instrukcję. Zawiera ona ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa dziecka, prawidłowego użytkowania oraz konserwacji tego produktu. Instrukcję należy zachować do wykorzystania w przyszłości.

Podczas rozpakowywania bujaka należy upewnić się, że wszystkie plastikowe opakowania i małe części znajdują się z dala od niemowląt i małych dzieci.

OSTRZEŻENIE!

1. Bujak może być złożony wyłącznie zgodnie z instrukcją obsługi, tylko przez osobę dorosłą; osoba dorosła musi dobrze sprawdzić produkt przed pierwszym użyciem.

2. Podczas korzystania z produktu wymagany jest stały nadzór osoby dorosłej. Nigdy nie zostawiaj dziecka bez nadzoru.
3. Odpowiednie dla dzieci w wieku od 3 lat.
4. Maksymalna waga dziecka to 25 kg.
5. Podczas wspinania się po drabinie należy uważać na ryzyko upadku.
6. Zabronione jest zeskakiwanie z produktu.
7. Upewnij się, że obszar wokół bujaka jest bezpieczny i nie znajdują się w okolicy żadne zabawki i inne przeszkody, które mogą doprowadzić do odniesienia obrażeń.
8. Podczas korzystania z produktu wymagane jest stosowanie przerw, nie należy pozwalać dziecku na zbyt długą ciągłą zabawę na bujaku.
9. Uszkodzone części należy wymienić zgodnie z instrukcją producenta.

OSTRZEŻENIE!

ABY UNIKNĄĆ POWAŻNYCH OBRAŻEŃ, wymagany jest stały nadzór osoby dorosłej.

Użytkowanie

1. Przed rozpoczęciem korzystania z produktu upewnij się, że wszystkie części są bezpiecznie złożone.
2. Zabronione jest korzystanie z bujaka na betonie, asfalcie i innych twardych powierzchniach, jak również w pobliżu miejsc i rzeczy zwiększających ryzyko odniesienia obrażeń podczas użytkowania, jak basen, huśtawka, zjeżdżalnia, drabinki wspinaczkowe, etc.

3. Zabronione jest dokonywanie jakichkolwiek modyfikacji naruszających konstrukcję tego produktu.

Montaż i konserwacja

1. Przed każdym użyciem należy sprawdzić główne części produktu pod kątem uszkodzeń i zużycia. Niewykonanie tej czynności może stanowić zagrożenie dla zdrowia dziecka. Nie należy korzystać z bujaka, jeśli produkt uległ uszkodzeniu.
2. Należy regularnie sprawdzać śruby i nakrętki pod kątem sił dokręcenia.
3. Zachowaj instrukcję do wglądu na przyszłość
4. Kolor i zawartość może się różnić

WAŻNE!

Upewnij się, że wszystkie śruby są dobrze dokręcone przed użytkowaniem bujaka.



Return / Damage Claim Instructions

- ⚠ **DO NOT discard the box / original packaging.**
In case a return is required, the item must be returned in original box. Without this your return will not be accepted.
- ⚠ **Take a photo of the box markings.**
A photo of the markings (text) on the side of the box is required in case a part is needed for replacement. This helps our staff identify your product number to ensure you receive the correct parts.
- ⚠ **Take a photo of the damaged part (if applicable).**
A photo of the damage is always required to file a claim and get your replacement or refund processed quickly. Please make sure you have the box even if it is damaged.
- ⚠ **Send us an email with the images requested.**
Email us directly from marketplace where your item was purchased with the attached images and a description of your claim.



Rücksendung / Beschädigung Anweisungen

- ⚠ **Werfen Sie den Karton / die Originalverpackung NICHT weg.**
Falls eine Rücksendung erforderlich ist, muss der Artikel in der Originalverpackung zurückgeschickt werden. Andernfalls wird Ihre Rücksendung nicht angenommen.
- ⚠ **Machen Sie ein Foto von der Beschriftung des Kartons.**
Für den Fall, dass ein Ersatzteil benötigt wird, benötigen wir ein Foto der Beschriftung (Text) auf der Seite des Kartons. So können unsere Mitarbeiter Ihre Artikelnummer identifizieren und sicherstellen, dass Sie die richtigen Teile erhalten.
- ⚠ **Machen Sie ein Foto des beschädigten Teils (falls zutreffend).**
Ein Foto des beschädigten Teils ist immer erforderlich, um eine Reklamation einzureichen und eine schnelle Bearbeitung Ihres Ersatzteils oder Ihrer Rückerstattung zu gewährleisten. Bitte stellen Sie sicher, dass Sie den Karton haben, auch wenn er beschädigt ist.
- ⚠ **Schicken Sie uns eine E-Mail mit dem gewünschten Foto.**
Schicken Sie uns eine E-Mail direkt vom Marktplatz, auf dem Sie den Artikel gekauft haben, mit den angehängten Fotos und einer Beschreibung Ihrer Reklamation.



Instructions De Retour / Réclamation De Dommages

- ⚠ **NE PAS jeter la boîte/l'emballage d'origine.**
Dans le cas où un retour est requis, l'article doit être retourné dans sa boîte d'origine. Sans cela, votre retour ne sera pas accepté.
- ⚠ **Prenez une photo des marquages de la boîte.**
Une photo des marquages (texte) sur le côté de la boîte est requise au cas où une pièce serait nécessaire pour le remplacement. Cela aide notre personnel à identifier votre numéro de produit pour s'assurer que vous recevez les bonnes pièces.
- ⚠ **Prenez une photo des dommages (le cas échéant).**
Une photo des dommages est toujours requise pour déposer une réclamation et obtenir rapidement votre remplacement ou votre remboursement. Assurez-vous d'avoir la boîte même si elle est endommagée.
- ⚠ **Envoyez-nous un e-mail avec les images demandées.**
Envoyez-nous un e-mail directement depuis le marché où votre article a été acheté avec les images ci-jointes et une description de votre réclamation.



Instrucciones de Devolución / Reclamación de Daños

- ⚠ **NO deseche la caja/embalaje original.**
En caso de que se requiera una devolución, el artículo debe ser devuelto en la caja original. Sin esto su devolución no será aceptada.
- ⚠ **Tome una foto de las marcas de la caja.**
Se requiere una foto de las marcas (texto) en el lado de la caja en caso de que se necesite una pieza para reemplazarla. Esto ayuda a nuestro personal a identificar su número de producto para asegurarse de que recibe las piezas correctas.
- ⚠ **Tome una foto de los daños (si procede).**
Una foto de los daños es siempre necesaria para presentar una reclamación y conseguir que su reemplazo o reembolso sea procesado rápidamente. Por favor, asegúrese de tener la caja aunque esté dañada.
- ⚠ **Envíenos un correo electrónico con las imágenes solicitadas.**
Envíenos un correo electrónico directamente desde el mercado donde se compró su artículo con las imágenes adjuntas y una descripción de su reclamación.



Istruzioni Per La Restituzione / Reclamo Per Danni

- ⚠ **NON scartare la scatola / confezione originale.**
Nel caso in cui sia richiesto un reso, l'articolo deve essere restituito nella scatola originale. Senza la scatola originale il tuo reso non sarà accettato.
- ⚠ **Fare una foto dei contrassegni sulla scatola.**
È necessaria una foto dei contrassegni (testo) sul lato della scatola nel caso in cui la parte debba essere sostituita. Questo aiuta il nostro staff a identificare il numero del tuo prodotto per assicurarti di ricevere le parti corrette.
- ⚠ **Fare una foto di Danno (se è applicabile).**
Una foto del danno è sempre necessaria per presentare un reclamo e ottenere rapidamente la sostituzione o il rimborso. Assicurati di avere la scatola anche se è danneggiata.
- ⚠ **Inviarci una mail con le immagini richieste.**
Inviarci un'e-mail direttamente dal mercato in cui è stato acquistato il tuo articolo con le immagini allegate e una descrizione del tuo reclamo.



Zwroty i reklamacje

- ⚠ **Nie wyrzucaj oryginalnego opakowania.**
Jeśli chcesz zwrócić produkt, musi znajdować się on w oryginalnym opakowaniu. Towar zwrócony w nieoryginalnym opakowaniu nie zostanie przyjęty.
- ⚠ **Zrób zdjęcie oznaczeń na opakowaniu.**
Jeśli jakkolwiek część wymaga wymiany, zrób zdjęcie oznaczeń kodu produktu, który znajduje się na opakowaniu. Pozwoli nam to zidentyfikować produkt i dostarczyć ci właściwą część.
- ⚠ **Zrób zdjęcie uszkodzonej części (jeśli dotyczy).**
Jeśli chcesz złożyć reklamację, zrób zdjęcie uszkodzonej części. Pozwoli nam to zatwierdzić reklamację i zlecić zwrot środków na twoje konto. Do złożenia reklamacji potrzebne będzie oryginalne opakowanie.
- ⚠ **Skontaktuj się z nami.**
Skontaktuj się z nami telefonicznie, mailowo lub poprzez formularz kontaktowy. Załącz zdjęcia produktu i opis roszczenia.